

紹昌行製秘膏丹丸散
麗清先生內統外方脈

本醫生向從牙科學堂肄業研究有年已儼得畢業優等文憑
自問對於牙科一道信之有素又得公民認可故敢出而問世
凡有齒患者請移玉到醫館驗看本醫生定能以生平所學爲
之治理一切吾人確有把握非敢過爲自詡也

Dr. H. M. Nomura Phone Sey. 9446
Rooms 8-3-10 Royal Bank Bldg,
Cor Main And Hastings Sts
VANCOUVER, B. C.

野村齒科醫院啓

▲接整水龍
本號專接修整水龍
喉并裝冷熱水龍電
燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具
到門修整甚為利便
并以療演相就華友
光顧由電話通知從
速酬答
電話詩慶叁九貳九
B. Drummond

三鞭補腎丸

大補元氣

每盒一元

酒

▲奇生行大藥房雅鑒

第因腎虧求補服藥多矣補亦多矣金錢既耗弱質如常自服寶行三鞭補腎丸及戰必勝以來忽由衰弱而成雄偉矣 歡喜不禁 書以為謝

英屬杜朗度埠 弟張錦棠上言

此丸功用 補腎 壯陽 益氣 補血 及 補精 之 功 配製 而成 統治 虧損 氣血 而虛 弱 症 效 如 神 百 發 百 中 每 盒 五 元

此丸功用 補腎 壯陽 益氣 補血 及 補精 之 功 配製 而成 統治 虧損 氣血 而虛 弱 症 效 如 神 百 發 百 中 每 盒 五 元

此丸功用 補腎 壯陽 益氣 補血 及 補精 之 功 配製 而成 統治 虧損 氣血 而虛 弱 症 效 如 神 百 發 百 中 每 盒 五 元

(兌) 滙 利 順 港 (香)
Soon Lee 271 Des veaux Road . Hong Kong, China

啓者弟患風濕骨痛以致腎血兩虧見水生寒不能操作抱痛數年屢延中西醫調治全無功效迫于前年旋唐訪聘名醫診治仍然未得全愈復回雲塢適遇天然電學醫舍出世醫生雷夢熊譚天如弟親往就醫先用電鏡照透身體然後用電調治僅九六禮拜之久果然將病根掃除今身體強健操作勝常弟感佩先生電醫之妙藥到回春愧無以報特誌數言於報端藉以恭頌先生之六德並爲同病者之介紹焉

弟會邑坑里村人雲埠李學炯恭頌

十一年二月六號

凡年重限在臨月一歲以打衙門牌十三號為辦左
地通商村民正今之骨升凡飯在桂平主人王楊聘有
外科醫生寓用醫者姓周公全科跌打刀傷軟骨症
痔瘡痔癰急便等症悉能治之甚速遂年埔脚患
瘡於患腫旁腫升心並患此症元名種肉外病症
各體骨升丸散以便施藥而不限現臨者之用幸幸
張伊始識否為要此示知特錄此布以便

▲企霖文大衣裳舖新聞

男子各等衣着全

童子衣服在本舖二樓

現有童子華美衣服一百套每套

沽銀六元九毫五羊毛絨布堅固

衣裡各等號數均備請來賜顧

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES
CLAYMAN'S
LIMITED
133 HASTINGS ST. W.

祖國新聞

張作霖投資實業

瀋陽通訊 奉省與實業界 喧傳久矣 張作霖此次由京回奉 對於此事 尤特別注意 以前擬置之各項計畫 均行提起 連日召集實業界各團體及實業界人物等會 議進行辦法 擬定 礦務公司限於三個月內成立 收歸 官辦之各礦 先開十處 在省組織全省工藝總廠 各縣 各設分廠 經費由當地各團體募集 紡紗廠被服廠官紙 局實業所大加擴充 各添撥經費數萬 即以減政餘 款充之 並擬張提出私款二十萬 以一半補助實業經費 以一半進實業人才 然則奉天之工商將興 民生有充 裕之望矣

日本留學生經費有着

日本留學生經費 欠至五月 政府迄無付款日期 現聞 日使胡維德 已向日正金銀行借入金九拾三萬元 以 民助 三年 應撥項下劃一部份 作為抵押品 此款已於 日前交現 即分與學生取用 胡昨電政府報告一切 其 留日學生 推選回國之請款代表何侃 以手續已了 不 日即赴日

參謀部開索薪大會

參謀本部自去歲八月節發給五成薪水以來 至陽曆年關 各員不滿分給數十元而已 方慶歷年關將屆時 各員窮苦萬分 並恐陷陽曆年關之覆轍 不得不作未雨 綢繆之舉動 發出通知書 請全部人員於上月十七日午 後三點 在該部東樓大會客廳討論索薪辦法

唐在復因禁煙問題辭職

唐在復來電請辭職 因禁煙問題 聞因中國禁煙問題 大受各方責難 印度委員並在聯盟會發表 謂中國鴉 片出產 仍占全球十分之一 殊於國際地位有碍 故唐 電院部 對於此事 痛切陳詞 懇請當局亟宜顧全國際 信用 一面並表示辭職之意 聞外部業已去電慰留

撥定司法改良經費

收回領事裁判權一案 我國向華會提出後 業已可決 惟我國司法改良 不容稍緩 所需改良經費 國務會議 已經議決 每月由關稅項下劃撥拾三萬元 此事已由國 務院函知稅務總局轉令統稅司照辦 茲錄稅務總局復國務 院云 承准函開 准司法部提出按月分撥關稅拾三萬元 九作改良司法經費 案 茲經國務會議議決照辦 除 分函外 應抄錄原案 函達查照辦理等因前來 除令飭 總稅務司遵照立案外 相應函復鈞院查照

俄軍宣戰與中東鐵路

據報界消息 赤塔政府聯合莫斯科政府 與海參威政府 訓令於吉黑鐵路 及中東鐵路司令官等(一)大要以 我軍對於兩軍嚴守中立(二)中東鐵路對於雙方軍隊 不得 代為運輸(三)雙方軍隊 皆不得通過中國境內(四)中東 路全線 得宣布緊急戒嚴令

林萬春普全活水

本主人以中西醫藥參酌製此水功用能療百病靈驗可稱 萬全不論內症外症俱效或擦或服隨宜男女老幼孕婦無忌 有病服之驅病得安無病服之却病延年誠濟世之慈航活命 之聖藥也

治症畧列

經者頭暈身熱食滯困倦氣鬱癱瘓傷風鼻塞重者六十二種 痧症肚痛吐瀉霍亂絞腸絞筋等症 詳細服法單內註明

每樽銀壹元 每打銀壹拾元

▲廣招商人代理 ▲利權從優奉給

各埠各大商店多有發售如未及有售請逕寄函並銀本藥房 當即將藥奉上(寄費貴客自理)

總發行所加拿大雲高華廖林藥房

Lew & Lamb Co. Cor. Gore & Pender Streets
Phone Sey. 6784 Vancouver, B. C. Canada.

魯市崙埠致公堂職員

- 會黃學燦 陳齊德 財政林 沾 黃華燦
- 中文書記 雷學震 陳洪瑞 李世烈
- 西文書記 林燦英 陳齊德 李世烈
- 議事員 鍾容沾 ▲監督雷家煥 林高德
- 核數員 孔平 雷家森 雷學超 梁狗女
- 庶務員 謝命 李亨 鍾恒光 麥宗好 鍾為根
- 李祐 謝旭基 雷家普 梁狗女 雷好 黃德蘭
- 劉源瑞 黃卓凡

承受告白

啓者現亞細亞打省各間頓埠九八街門牌一〇一四六號贊 生堂生意原係 馬伍修 藉 政 式 修 達政 沃林 怡 政 阮 政 潤政 洪 芳 推 修 丕政等集股 營生今因各股東志圖別業願將 贊生堂之生意全盤舖底 架生貨物實與 合益堂承受準于二月四日在天定狀師樓 交易清楚如該號有欠到唐番數目概與 贊生堂無涉務依期 到來理妥倘逾期不到乃是自誤不干承受人之事日後生意 盈虧概與 贊生堂無涉先此聲明以免後論此佈

民國拾二年 新歷元月拾九日 合益堂披露

馬金紫總堂第四屆職員表

- 正董 樞俊 副董 大連 恒杰 葉譜
- 正書記 啓政 為勳 相德
- 正交際 恒光 心淵 ▲正議長 心友 斌朝
- 總幹事 綿舉 宇昌 榮祿 紹邦 榮立 子恩
- 會計 心悅 心登 元存 愷政
- 監督 心肝 調俊
- 評議員 存見 榮見 門閭 大治 心喜 富庶 綿安 心滿 大熾 心平 遠進 洪瓊

錦祿致公堂是年新任職員

- 會長 朱 晃 馬光遇 ▲西文書記 李榮 黃星
- 中文書記 梁槐 謝悅 ▲貯庫 馬存 梁生
- 董事部 謝國珍 梁錦 ▲監督 周海 張達
- 議長 謝開彥 馬亨 ▲核數 謝修聖 李棠
- 庶務員 謝爵 方準 李興 謝廷 謝繼 馬
- 評議員 鄧美 余 金 方富球 鄭永傳 李緒
- 李陶 梁蝦 朱 賢 溫 榮 馮 存 李錦
- 譚希元 鄭 均 周 焯 張 榮 馮 廣 林善端
- 勞 芳 龔 春 勞 祥 方茂隆 謝 樂 李 圻
- 關 永 關 榮 伍連忠 李 浣 李炳耀

企蓮打致公堂鳴謝

- ▲各昆仲捐來香油芳名列
- 梁有安五元 黃 八五元 何 玉五元 關旋二元半
 - 梁接二元半 余池二元半 陳 明二元 梁 福二元
 - 周惠暢二元 黃忠德二元 李常立二元 李柏一元半
 - 黃福一元半 梁宇龍元半 黃相元半 岑錫藩員半
 - 蘇秋一員半 梁吉一員半 李四員零五 陳 彩一員
 - 黃禮儀一員 黃能一員 吳 彩一員 梁 掌一員
 - 伍華一員 梁 雙一員 陳 球一員 雷 竹一員
 - 陳日升一員 黃參秀一員 梁慶韶一員 鄭 保一員
 - 林 佐一員 黃 悅一員 黎 慶一員 何 盛一員
 - 鄭 水一員 陳 龍一員 關 榮一員 關 林一員
 - 楊 創一員 林德均一員 林 培一員 陳 沾一員
 - 黃 順一員 林舉錦一員 鍾 恒一員 雷 燧一員
 - 李 順一員 吳 錦一員 關 國一員 關 秋一員
 - 陳 漢一員 羅 恩一員 鄧 亨一員 阮 彬一員
 - 司徒典一員 李 賞一員 鄧 松一員 胡 持一員
 - 胡持基一元 胡 江一員 鍾 壯一員 鍾 瑞一員
 - 陳好一元 梁利慶治 梁才 關仁璋 李佑燭 黃爵
 - 梁象林 黃世質 梁 發 蔣 濃 陳祀燦 司徒淳意
 - 吳 祿 梁 太 梁 宇 關崇植 陳 湛 李矩平
 - 光 明 劉諒勤 周憲瑤 劉 益 李 常就 雷 發
 - 陳 華 陳 仍 黃 春 陳其昌 李 才 陳 帝
 - 梁 獲 陳 鎮 岑 保 李 錫 蘇 錦 羅 勝
 - 李發宏 劉希沛 謝 見 梁 成 朱本錦 林 來
 - 馬 煥 蔡 買 李 源 何 喜 以上每名五毛
 - 伍 堯 李 添 李慶 林發贊 每二毫五仙

山巴崙聯英社職員表

- 社務尚德 吳 其 ▲議張炳格 陳耀垣
- 中文書記 余悅 伍豐秩
- 西文書記 方錫球 林德聰
- 監督 李 奕 鄭松照 胡維煥
- 幹事 黃煥煥 沛霖 鄭忠儒 胡維煥
- 財政 林立本 ▲庶務 黃翁世
- 演說 陳美好 鄭 石 林其進 徐伯棠
- 評議員 馮 賢 黃 炎 陳泉彬 陳 秤 馬 嘉 劉重豪 馬 崇 梁 基 余炳才 梁 全

收到各埠致公堂附股銀統列

- 叨收致公堂二百八十元
 - 汝利慎致公堂二百八十三元
 - 占尼利致公堂一百八十八元
 - 黨近致公堂二百八十一元
 - 雲寧 暗市黨致公堂三百四十一元一角五分
 - 片市佐治致公堂一百四十元
 - 都那度致公堂四百二十元
 - 尾利慎致公堂九十三元
 - 二埠致公堂九十三元
 - 蘭拿致公堂一百元
 - 滿地可致公堂一百元
 - 卡忌利致公堂一百五十元
 - 跑理致公堂七十五元
 - 車梨致公堂一百八十元
 - 錦祿致公堂二百八十元
 - 魯市崙 始路 致公堂一百五十七元
 - 企蓮打致公堂一百六十八元
 - 款汝致公堂一百四十元
 - 不坎文致公堂九十一元
 - 勝卡頓致公堂五十四元
 - 笠罷市致公堂一百五十一元
 - 山罷市致公堂三百元
 - 宛地致公堂二百零六元
 - 域多利致公堂二百三十八元
 - 高華致公堂四百五十六元六毛
- 大漢公報謹啓

山城公堂民國十二年新任職員

- 正會長 劉佐臣 副林立本
- 正議長 馮 賢 副劉孔正
- 正監督 陳龍祥 副黃煥燦
- 正文牘科 黃世治 副許煥遠
- 正交際科 關朝洛 副鄭文波
- 正理財科 周煥家 副林立本
- 評議員 馬九政 張炳格 鄭厚經 馬輔政 馬 嘉
- 馬瑞和 馮榮 馮繼宗 余包龍 馮 詠
- 周宗榮 梁南 陳繼垣 伍時銓 黃輝世 梁繼登
- 江國賢 吳其 黃基彪 梁積邦 楊居賢 梁 德
- 黃翁世 陳惠 陳美好 鄭忠儒 林德聰 曹 翔
- 馬洪文 馬大能 鍾忠振 馮賢達 陳繼宗 梁 榮
- 周國慶 余統生 馬治良 黃雅世 黃廣英 侯添權
- 劉希倫 余心榮 譚振綱 曾能 周 芳 馬長宗
- 陳鴻煥 鄭榮 陳煥文 鄧鴻錚 鄧道錚 梁添想 郭 才
- 李長寬 林 欣 楊廣傑 鄧鴻錚 梁添想 郭 才
- 梁祖臺 梁 毛 胡連富 陳 才 梁 光
- 幹事科長 馮 宗 馬光安 鄭松照 黃經迪 袁鳳傳
- 董事部 徐華照 劉 啓 劉孔正 余悅章 林 佳
- 調查科 黃煥煥 馮 賢 李 奇 馮繼宗 陳泉彬
- 核數員 鄭 石 李英奇 胡經暖 陳習文 張 宇
- 庶務員 黃 彬 陳孔滋 比尹庶務員 袁奕金

品珍館

品若最足怡情 珍 膳惟期適口 故菜 樣樣 向貼雅士 品題 雜菜留賓 本 店新張伊始 每日 飯後小酌 麵食炒 賣 隨時可以供嘉 賓之所求 諸君不 我棄 本主人下 榻以待

▲本店在片打街東 門牌一百四十四號

▲晚膳(詩座) 一五一九

本館主人謹啓

左珠致公堂職員表

- 會長 馬昌信
- 中文書記 袁奕金
- 西文書記 黎瑞瓊
- 財政科 曹 舉
- 監督科 周元盛
- 庶務科 周世忠
- 庶務員 伍千賞
- 庶務員 伍鴻彬
- 莫和 李永
- 秦海明
- 評議員 許昌錫
- 林炳立 黃秋枝
- 馬本浩 謝如松
- 周家槐 黃悅
- 周在均 司徒宗
- 周道選 謝 有
- 黃永傳 謝如松
- 林立灼 謝如松
- 伍光林 黃錦清

廣東新聞

澳門妓女提出自衛條件

澳門各娼寮校書 以姊妹花 夜間出局時 途中偶遇葡兵 均被調笑 甚且迫至入案 經戲不休 尤以醉酒者 爲最可惡 其餘葡籍之暗裝警兵 往往聯羣 迫挾薦枕 稍不如意 毆辱備至 娼母畏其兇 祇得吞聲忍氣 如本年元旦日 福隆新街某妓等數人 赴中安酒店出局 中途被葡籍人某甲 大施輕薄 事後控於警署 反不得直 復被申斥 現各案妓婦 以澳地自發生交涉案以來 風聲鶴唳 生意已淡 今復受此輩蹂躪 那堪長此凌辱 刻已聯合全澳各校書 提出條件 向各娼母磋商 俾自防衛 茲探其條件如下 (一)凡葡兵及葡籍人 概不應召 (二)夜後出局 須有切實之保護 (三)各娼母不得強令各校書接待葡人 (四)每夕出局 限至二時止 逾時概不應召 (五)由各校書聯合組設互助會 遇有被強暴時 有互助會解決 擬定對付 (六)以上各條 各娼母須一致簽字承認 否則自由行動 聞各娼母接受此項書後 大駭 擬先行據情請葡政府 禁止各兵騷擾 審看如何批示 再行正式答復各校書

登徒子偷影被打

廣州城 昨有年約二九之少女二人 聯袂行經堤岸 向模範馬路而去 詎有一身穿長衣 鼻架玳瑁大眼鏡之少年 緊尾其後 沿途出言調笑 二女怒極 低聲罵之 少年猶以爲有意圖 更無忌憚 後至川龍口馬路 竟疾步突出二女之前 袖出巧小快鏡 向其攝影 二女至大發雌威 遽將將少年手中快鏡奪取 猛擲地上 并以足踐之 少年老羞成怒 謂非報復之相 要二女賠償 因是互相爭鬪不已 路人經此 皆不值少年所爲 中有某甲 尤爲憤怒 竟將所持粗細兒臂之土的 向少年作富頭棒喝 于是好一對大玳瑁之眼鏡 亦被毆堂打破 少年大驚 知事不妙 急拾回破鏡 乃抱頭鼠竄而去云

駱女士請禁兒童吸煙

廣州消息 駱秀英女士 昨爲請禁兒童吸食紙烟事 上書當道 洋洋數千言 詞殊沉痛 探其大要 則其近年吸食紙烟之風 流行遍于全國 效尤及于兒童 貽害青年莫此爲甚 據科學家考驗烟草原質 含有毒素 既能刺激神經 亦易薰灼肺臟 肺癆腦病 導源於此者實居多數 在軀幹素強者吸無 固益衛 秉 在賦稍弱者吸之 更易罹惡疾 而兒童吸食 爲害尤烈 試思童穉之年 肺臟滋生 尙形柔脆 神經亦正在發育之時 倘任其習爲嘗試 則全體之組織已損 即雖望有健全之一日 也 疾羣弱種 爲患何窮 以故東西洋 文明各國 關於兒童吸烟一事 懸爲厲禁 防微杜漸 亟宜仿行 如仍任此汚點留存 爲害將見甚于鴉片云

雲高華埠洪門實業公司第一期收到股銀名列

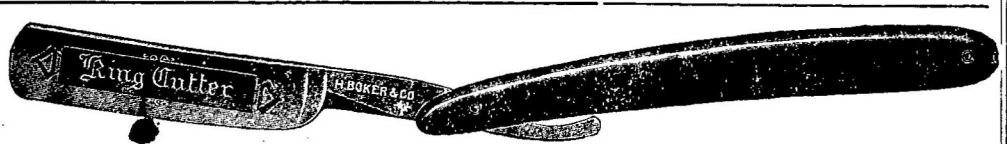
- ▲二埠 余和好二百元 黃敦禮五十元 李其銘五十元 李來百五十元 陳棟二十元 蔡晃二十元 黃石安二十元 羅彭年十元 羅倫祿十元 鍾德十元
- ▲三埠 致公堂部 第一次共來銀八百四十五員 第二次共來銀二百八十五元 第三次共來銀三百三十五元 第四次共來銀八十元
- ▲車架役 容業新 陳孔麟 黃增業 每二十員
- ▲蘭拿埠 陳象佐二十元 陳羅添二十元 許濟棟十元
- ▲不坎間埠 李思聖一百元 李天宇二十元 劉樂二十員 李萬齊拾元
- ▲叨吹埠 梁齊英一百元 梁郁十元
- ▲錦卜碌埠 鄧雲章 周秋汝 每名二十元 鄧悅 李昌迺 岑炳焜 黎鑒 葉祥彬 李普榮 每名十員
- ▲坎汝埠 丘應耀二十元 伍捷文 梁經聆 每十元 袁和生三十元
- ▲魯市崙埠 致公堂拾元 黃祝蘭五元
- ▲笠龍市崙埠 黃買喜十元 陳庚庚十元
- ▲雲寧埠 李常炳一百元 羅俊焯五十員 吳樹坤五十員 沈宜昌五元 梁誠光十元 伍佐十元 陳天勝十員 呂樂十元 廖寬德十元 劉奕渠十元 黃瑞景十元 黃洪榮十元 謝年十員 羅啓明十元 李有貴拾元 李琳勝拾元 劉孔沛十員 劉孔順十員 黃經修十元 黃明柏拾元 黃柏松十員
- ▲企蓮打埠 致公堂三十元 李常立五十元 梁廣五十元 胡維鋪五十元 黃志二十元 關旋喜式十員 關國祿二十員 梁吉十員 黃相傳十員 周禧成十元 黃業傳拾元 黃八十元 林強拾元 李柏十員 許星樓拾元 司徒俊兒十員
- ▲都那度埠 致公堂五十員 張錫流十員
- ▲古巴舍埠 致公堂三百一十元

寓客注意

啓者本旅館開設有中各界人士旅寄者咸稱利便內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話線利用現定價每位一宿收銀一元以上至下者收銀一元每定住一星期取價由五元以上此佈 Hotel West Ltd, 444 Carrall Street Simpson & Marchese Mgrs

環球公司

▲新辦到德國樹仔墨 頃咳打刺刀 樹仔墨頃咳打刺刀好 鋼水而且鋒利盡人皆知凡剪髮師及個人會經用過此刺刀者莫不交口稱贊前因歐戰牽動交通不便市上久無此刺刀發售近今各國繼續通商舟車不至阻滯本公司趕辦頭幫德國利器今始到齊各等刺刀交剪及各等切生肉刀切熟肉刀所有樹仔墨人墨之最利利器莫不齊備

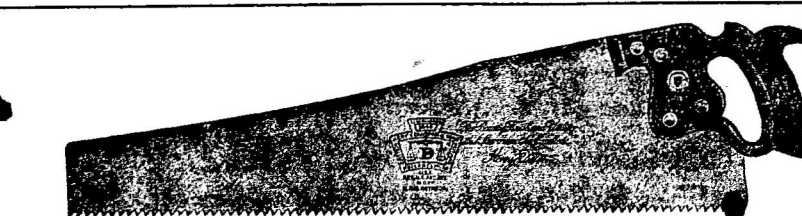


樹仔墨頃咳刺刀 每張沽銀四元五毫

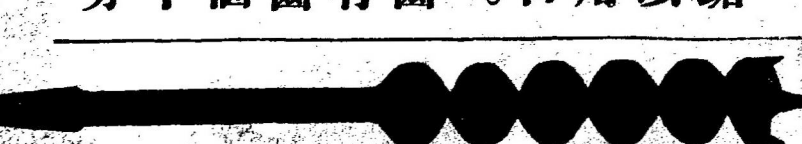
▲喝刀皮帶 凡用刺刀。以石磨礪。究不若用皮帶喝之爲尤利。如有好刀。而無好皮帶。此刀不爲利用。所以用好刀者。是必要用皮帶喝之。方能兩全其美。皮帶有五十樣。每條由一元至四元七毛。(以上代刺墨旁口)



▲花旗天秤墨手鋸 手鋸之好者。以天秤墨爲最。用此鋸掠板。板口齊整而且光滑。此鋸分大齒細齒。平腰沈腰。有五個齒。六個齒。七個齒。八個齒。九個齒。十個齒。價錢亦分幾等。



▲頂靚鶴鑽 鶴鑽作用。便捷輕利。鑽木無微不至。鑽鐵亦洞穿而出。鑽嘴有大小之分。鑽頭得開合之法。木匠與及家常。均宜備一副。



舖在加拿大雲高華埠打街東門牌三拾二號開張
電話 (詩磨) 四九九四
WANCOW COMPANY HARDWARE
33 Pender Street East Vancouver, B. C. Canada
雲高華埠環球公司大鐵行謹啓

QUON ON
P.O. Box 243 Phone 137E
529 Cormorant St.
Victoria B.C.

華友旋國欲搭本公司輪船者請由詩晏亞與固蘭廠兩少車公司乘車而來最為利便該兩公司保代理本輪船接濟搭客每日設有特別上等卡專載華友快捷異常無論在某車站能購車紙與旋港船票限三星期由域開行回港一次準期升叁天抵港本輪船之鉅大堅固床位廣闊地方潔淨電火煖龍齊備茶水福食豐足招待妥當久已為華友來往者所稱讚若再詳問請向代理人固蘭廠詩晏亞兩火車公司各辦事處詢之可能明白一切至出到雲埠與域埠仰携票到華人代理處聲明更得週旋一切

▲詩晏亞火車公司啓事

現接消息據稱僑加華人於移民入加例第廿一條今已更改凡僑加華人由坎回國從掛號出口之日起于兩年期內隨時可復回本境免納稅金此佈

梓里欲搭本公司火車及輪船來往東方及雲域兩埠並新坑各魚滿請到來弟處寫車紙船票快捷妥當諸君賜顧特別歡迎

▲由域埠開往香港船期

▲船名 船期

斜路比利士 一月廿七号

千打利士 二月十七号

砵地羅利士 三月十七

The Canadian National Railway

Or The Grand Trunk Pacific Railway in connection with the Blue Funnel Line of Steamers. Dodwell & Co. General Agent.

▲代理人

▲域埠均安號 馬進 同啓

▲雲埠均安棧 馬駿

黃廣休二百五十元	李期焜	胡濤虬	李世祥	李聖作
李期嘖 每一百元	李思成	李鴻明	李榮光	胡龍漢
李兆俊	李賢燦	李啓	李宜	李盛
李榮燕	李卿官	許仁普	白顯强	李道賜
以上每名五十元	羅國藉	譚燕	烏文	永來
半鈞邦	進達	煥英豪	南亮	榮生
黃世炯	胡冠策	黃炳規	何觀	期翹
余詠棠	李奕	葉崇贊	陳國棟	伍時緒
○毓成	李荃	伍時緒	黃吉廉	○賢澤
○沾雲	李○荃	陳國棟	黃吉廉	○祥仁
劉景堯	伍十朝	伍時緒	黃吉廉	○期翹
黃普華	以上每十元	伍時緒	黃吉廉	○祥仁
○期幹	○仁祚	○子駒	胡仕槐	○殷流
李賢籍	李龍盛	李賢簡	李賢簪	張沾炳
李賢顯	劉滋	李○沾	謝炳信	李來享
以上每五元	李○沾	謝炳信	李來享	李安榮
以上每五元	李○沾	謝炳信	李來享	李安榮

李明 ○心明 ○尋(旁火)聖 李聖富 ○聖順
 銓 ●嘉聖 ○奕球 ○陳光文 ○聖休 ○棟南 ○聖旺
 還明 ○黃初銳 ○黃才策 ○黃光錫 ○祖彩 ○平
 錦臻 ○錦活 ○聖優 ○超聖 ○黃道焯 ○斌明
 賜旋 ○倫聖 ○庚子 ○廣明 ○潤堂 ○袁能煥
 炳波 ○程厚福 ○秀 ○道優 ○英衍 ○富 ○廖顯逸
 公浩 ○岑公偉 ○黃遠彥 ○岑傳席 ○峇卿方(旁金)
 樹業 ○黃華興 ○黃煦興 ○黃華環 ○黃顯焜
 天福 每五元
 嶺林立富十元 都郎度鄉慶爵五元 城埠馬恆慈五元
 合共二百四十九柱共收得銀二千九百一十二元
 接三拾五期札存銀二拾三萬
 八千四百八拾元
 連上共收得銀二萬三千三百九拾員
 前共支出銀一拾五萬七千四
 百八拾五員七毫四先
 除實存銀六萬三千零四員二毫六先
 十二月二十五城多利寶隆銀行付貯部佈告

[illegible]

華國吳 五八叁四(摩詩)線喊 兆吳
應必呼有 行啓夜日 車貨李行 車客由自
也是口門鋪靴記連下樓京北在站車

英昌隆
 Ying Chung Lung & Co.
 549 Cormorant Street
 P.O.B. 514 Victoria B.C.

諸君光顧取價從廉
 接運香港書信銀兩
 凡有貨色俱選各江
 上好貨物坑上各樣
 京菓海味什貨俱備
 汕山油糖酒米
 十餘年
 開張於樓

利隆 多昌 域英 格外歡迎
 司事人 李進 啓

久蒙梓里嘉許
 生熟日見起色
 改良諸君留心光顧

決擇異常代理
 郵船客位料理
 久蒙梓里嘉許

利隆 多昌 域英 格外歡迎

本堂創在雲南華城廣東街四號門牌開張今辦到各省正坤道以上等藥材正式家玉桂各家正字號清丹丸散發售藥材精良工精心製池熟藥本堂新張伊始志在職名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定從速付

跌打之症乃人生最不利之事也世人多不覺其痛楚何工黨偶爾失慎或跌傷風濕痛楚初時不以為意宜科如骨痛無從消滅或曾服藥劑未得全愈以致難結日深每遇天陰兩脚痛即發時痛時止若不急為調治定為痼疾終身凡係跌打瘀血未清者急用此散如酒煮熱敷於患處定能痊愈全愈永無後發無論遠近跌打均能合用

跌打散 止痛藥水 每樽一元

注意 注意 注意

此水乃本堂生秘方煉正地道藥料配製而成百藥汁與酒質配合而成常治跌打刀傷散瘀止痛去風消腫無論何種風濕與及久遠跌打瘀血未清者均皆合用屢試屢驗善救如神誠治跌打刀傷風濕之聖藥也

跌打散 止痛藥水 每樽一元

如遇跌打腫痛無血者即以此水擦腫處凡有血者即宜擦力擦擦亦不可用力太強每日擦三四次自然消腫止痛全愈倘若跌打刀傷血流如注者急用棉花拭去此藥水敷在患處立即止血不可擦去此藥每日二次將此藥水淋於患處二三次生肌全愈若係遠年風濕與及久遠跌打瘀血未清而痛者因塞於血道每遇天陰將兩痛腫脹發者宜用滾水加藥水以毛巾浸透敷於患處一凍再換使其藥味由此而入之其痛道此而消也

廣濟堂 參茸三鞭補腎丸 每樽定價五元

補腎 要試 藥之

夫國以民為本人以壽為先若何人具有強固之體誠必壽之先也國之強壯欲長其壽首當固其腎夫腎為命門之所繫正人身之首一機固也腎固則體強強運籌帷幄延年益壽之計不堅若不先為培補則體弱氣微百病叢生後患何堪堪想本醫生有鑒於此為利濟僑胞起見特為精心研究製造此丸不寒不燥藥性和平端治先天不足後天失調色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱陽事不舉夜夢遺精夜多小便便後遺滴操工過勞四肢乏力腰骨酸軟頭暈眼花一切諸虛之症無論男女老幼均皆合用有病宜之其病即失無病宜之能壯陽補腎益腎神強筋骨補虛益壽延年百發百中功效如神誠為衛生補腎之金丹也

參茸三鞭補腎丸 每樽定價五元

曹內外新統脈



痛生搜治奇難雜症并贈救急獨步良方省儉各處藥房均有代售
 近年頑癰腫無效等症不妨試診或其進步履歷離出入
 觀及路過舊雨新知來函者將病源自起至今逐一列明
 內并列出住址姓名或書信寄到訂方取著付藥或親到門
 散定必如命從速傳上決不延擱 寓舊金山大埠長臣街門
 牌七百二十六號

C.T. Sam 726 Jackson St. San Francisco Cal.

由粵老店存心軒造來膏丹丸散

養心生血丸

夫心者居肺管之下膈膜之上附脊骨第五椎中有四系以通
 肺肝脾胃開竅於耳其主生血養神合脉榮色華髮為人身
 君主之官故凡飲食起居動作勞力過度思想太多每耗心血則心跳
 怔忡和安然無煩間或努力過度思想太多每耗心血則心跳
 夜夢怔忡驚悸一切心虛血少等症從此而生矣本軒特製此
 養心生血丸以便海外諸君得因虛而探服焉

▲治症列左

恍惚無定	精神不爽	夜夢奇怪	心跳怔忡	腦中驚悸
胆怯心慌	每失常性	痴呆形狀	目睛無力	視物帶障
日間眼倦	夜不安床	慮慮太多	思想無窮	面無血色
頭髮枯黃	四肢寒冷	血痺如風	常少記性	臍傍伏攣

神效脚麻丸

脚腫之症皆由脾衰不能制水濕淫於內所致初時足腫浮腫
 漸上於膝則足軟無力步履艱難繼而上於腹則腹滿氣喘成積
 咳嗽腫上於心成為難治本主人精究此症特出獨步良方
 選上藥製煉為丸每日照單服食至三日小便必多服至六日
 其濕自去其腫自消服盡全料無不應手而效真神方也

痔瘡金奎粉

痔症初起由大腸結熱發於肛門外起小痔粒為外痔久而
 生漸入變成肉痔菌管蒂花穿腸漏等症經年屢月愈不可不
 圖設本軒製此全奎痔藥不拘內外成漏成管均能依次次第而
 用效如桴鼓如試用此藥為明內痔外痔更可

○縛骨不良無妨電照

小兒名信良前月在大埠市作頓街被自由車撞倒折斷右腿
 骨當即車往急救醫院請西醫用木板膠帶夾其斷骨夾後復用
 電影出其骨未正轉往別醫院用布和祖家坭將下身由肚臍
 之下至腳板全概細實只留二便小吼越一禮拜再用電影查
 其骨更至腫痛益劇弟正值饑寒不安傍徨無措急問醫生知
 何設法西醫答言欲將患處用刀割開皮肉紮正其骨然後再
 番惟錢內不忍將骨肉之切加以刀針迫得求情將子車回住
 室求曹就新先生診治用紋銀片夾正其骨接日換藥俟其骨
 止痛消痊除脫銀片用藥膏敷傷處加木板與布帶細實軍裝
 西醫處再用電鏡照之弟意重在想先生眼見其骨那處未正
 加以手法誰知首由西醫照見高聲喝影其骨十分正當次由
 弟看之果然無錯三由先生看之決實其骨完全弟斯時心安
 過膝感謝莫銘連求先生調理四十餘天幸獲步履如常弟
 知先生內科學問擅述技黃眼見他在同樓救回鄧錦之妻死
 而復活至今為總吾子之骨尤知先生功德有述冠蓋流之
 妙感慕深恩銘諸五內用表微忱並願世之患者知津而問焉

萬大埠市作頓街一千一百零六號永源泰順昌周敬謹啓

房藥南嶺姚培正
YEW SHEE NAM CO.
1055 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
San Francisco Cal. U. S. A.

●●●恭頌良醫●●●
大國手姚樹南先生當年令外甥良醫忠心醫手救得孫恩嚴樹慶復得妙方炮製花柳丸散八
疾苦利容同効功偉大有勇而功有補惡症食別家藥丸則愈愈復發尋獲奇藥愈腎核三箇
見覺結毒痛苦難堪成爲癰疽諸請中內醫生調治均莫能奏効屢友人相示在姚先生買得
花柳丸一劑服之患處即愈喜不自勝謹登數言鳴謝救救不忘先生再造之德俾患花柳者
知所問津焉
大埔會邑鄉都三關恭頌

●一見良醫百病消除●
大國手醫博士姚樹南先生當年令外甥之王世恩因食風濕復得秘授橫枝底寒疔白濁膏
藥丸散膏丹諸症出口即愈姚樹南先生當年令外甥王世恩因食風濕復得秘授橫枝底寒疔白濁膏

萬家生佛救世靈丹
大國手楊雲生先生今鑄花柳妙手丹一萬式弟因氣風感染得七存患惡症痛苦難言先生有如此之妙手真是救世之靈藥存弟贈金字牌匾一領並花燈壹盞白銀三十元大元廣為頌揚同病者知所問津焉
星坡坡登昌隆號主張大川拜頌

流年逐日十元
卦易二毛五
擇日另議
如蒙惠顧請照信箱
附來便安

首銀金
MEE SHING
Pender St, E
ouwer,
光顧特別歡迎
飾特聘超等雕鏤工匠巧造中西時款花機器
皿俱用十足金葉貨真價寔如假包換 僑胞

[illegible]

人代聘聘約列明付酬與自初先生取聘時用先生訂明酬付未收後至五月廿四日付足
自初先生弟感自初先生之德故以爲此致謝寄各埠報星有勞諸報得先生之德故有可資助者
自初先生弟感自初先生之德故以爲此致謝寄各埠報星有勞諸報得先生之德故有可資助者
自初先生弟感自初先生之德故以爲此致謝寄各埠報星有勞諸報得先生之德故有可資助者

DR. LAU YIT CHO 562 BRANT AVE. Southfrance col

寓在金山大埠都板街五百〇二號